

## **Dichiarazione di consenso per i/le partecipanti**

*Produzione: video relativo alle testimonianze per Breaking the Silence*

Nome/cognome: .....

Con la presente esprimo esplicitamente il mio consenso a svolgere la funzione di interprete nell'ambito della sopraccitata produzione. Concedo al committente [iMpuls (MGB), Novo Nordisk] e all'agenzia di comunicazione responsabile [andfrank ag] il diritto di realizzare registrazioni audio, video e fotografiche (di seguito denominate «registrazioni») della mia persona nell'ambito dell'intera produzione; inoltre, acconsento al fatto che le suddette possano essere utilizzate e pubblicate in tutto il mondo e a tempo indeterminato, tuttavia per almeno 5 (cinque) anni dalla prima pubblicazione, per scopi pubblicitari e di comunicazione su Internet, sui canali social media e ai fini della comunicazione one-to-one (diffusione su siti web, schermi e altri display come ad es. PassengerTV, cartelloni digitali ecc.).

Autorizzo l'agenzia di comunicazione e la società di produzione a elaborare, modificare, accorciare, sincronizzare o trasformare in altre forme d'opera, in toto o in parte, il materiale registrato nel rispetto dei diritti della personalità e a utilizzare tali registrazioni senza limitazioni. Autorizzo inoltre gli utilizzatori a trasmettere le registrazioni a terzi (ad es. gestori di piattaforme, media partner, fornitori di servizi) ai fini dell'adempimento delle finalità indicate. Acconsento alla pubblicazione del mio nome completo e della lettera iniziale del mio cognome.

Dall'approvazione di tale pubblicazione non derivano per me ulteriori diritti (ad es. remunerazione) salvo quelli disciplinati separatamente. Acconsento al pagamento dell'onorario concordato (buono acquisto Migros del valore di CHF 300.00) e con la presente confermo inoltre che tutte le eventuali pretese risultano soddisfatte. La presente dichiarazione di consenso è soggetta al diritto svizzero. Non sono intercorsi accordi verbali accessori. Qualsiasi modifica contrattuale necessita della forma scritta.

Il trattamento dei miei dati personali (incluse le immagini e le registrazioni video e audio) viene effettuato dal committente in qualità di titolare del trattamento ai sensi della legge svizzera sulla protezione dei dati. I dati di contatto dell'ufficio responsabile e le informazioni in merito ai miei diritti sono riportati nella dichiarazione di partecipazione disponibile a parte.

### **Divieto di ingerenza**

Tale obbligo non costituisce, né direttamente né indirettamente, una forma di influenza o ricompensa rispetto a un'eventuale raccomandazione o promozione di un preparato Novo Nordisk e/o a un riutilizzo di un preparato Novo Nordisk o a un passaggio a un preparato Novo Nordisk.

Confermo di avere almeno 18 anni di età e di detenere piena capacità giuridica per rilasciare la presente dichiarazione; inoltre, attesto che il mio consenso non viola alcun diritto di terzi. Mi impegno a informare immediatamente il committente in caso di eventuali pretese avanzate da terzi. Dichiaro di tenere indenne il committente, l'agenzia di comunicazione e la società di produzione da eventuali pretese di terzi derivanti dalla violazione della presente garanzia.



Luogo e data: .....

Firma: .....